



**2025년 5월 특별 선거**

**Multnomah 카운티  
유권자용 한국어 팸플릿**

## 두 가지 투표용지 반환 방법

우편요금이 지불되고 선거일까지의 우편 소인이 찍힌 반송 봉투를 이용하여 투표용지를 우편으로 제출하거나, 2025년 5월 20일 선거일 8:00 P.M.까지 공식 투표용지 투입 장소에 투표용지를 반환하십시오.

## Multnomah 카운티 유권자용 팸플릿

2025년 5월 20일

특별 구획 선거

다중 언어 투표

동봉된 정보

2025년 4월 29일 화요일까지 투표 등록을 하십시오. 필요한 경우, [OregonVotes.gov/MyVote](https://OregonVotes.gov/MyVote)에서 유권자 등록 정보를 갱신하거나 투표 등록을 하십시오.

도서관이 공사로 인해 폐쇄됨에 따라 이번 선거에서는 공식 투표용지 투입 장소가 변경되었습니다.

동봉된 공식 투표용지 투입 장소 위치 변경에 대한 추가 정보를 확인하십시오.

**Multnomah 카운티 Duniway-Lovejoy 선거 사무소 빌딩  
(Multnomah Duniway-Lovejoy Elections Building)**

1040 SE Morrison Street  
Portland, OR 97214

**투표 센터 익스프레스(Voting Center Express)**

(Multnomah 카운티 이스트 빌딩(Multnomah County East Building) 내부)  
600 NE 8th Street, Gresham, OR 97030  
2025년 4월 28일~5월 20일 운영

**#MultnomahVotes**  
**@MultCoElections**

전화: 503-988-VOTE | 800-735-2900 TTY

**Multnomah 카운티 유권자 여러분,** 2025년 5월 20일 실시되는 특별 구획 선거를 위한 유권자용 팸플릿입니다. 본 팸플릿은 Multnomah 카운티 내 모든 거주민 가구로 발송되며, 카운티 행정구역 내 특별 구획의 후보자 및 법안에 관한 정보가 포함되어 있습니다. 지역 선거는 중요합니다. 이번 선거에서 귀하의 투표가 개표에 반영되도록 다음 정보를 참고하시길 바랍니다.

- 등록 마감일은 **2025년 4월 29일 화요일**입니다.  
[www.OregonVotes.gov/MyVote](http://www.OregonVotes.gov/MyVote)에서 등록 상태를 확인하고 필요할 시 갱신할 수 있습니다.
- 도시 홍수 안전 및 수질 지구: 해당 지구에서는 처음으로 **정기** 선거를 통해 책임자를 선출합니다. 5월에 선출되는 책임자는 시차 임기제 실시를 위해 선거 후 추첨을 진행합니다. 이를 통해 2027년 5월 투표용지에 표시될 직책 두 개와 2029년 5월 투표용지에 표시될 직책 세 개를 결정합니다.
- 이번 선거에서는 도서관 휴관으로 인해 **6곳의 공식 투입 장소가 변경**되었습니다. 해당 장소는 **Albina, Belmont, Kenton, Rockwood, St. John's, Woodstock** 도서관입니다. 해당 도서관 중 한 곳을 자주 방문하는 경우, 공식 투표용지 투입 장소 위치 변경 정보 페이지를 방문하여 새로운 투표함에 투표용지를 반환하는 방법을 자세히 확인할 수 있습니다. 투표에 도움이 필요할 시 사무소에 연락하시길 바랍니다.
- **Multnomah 카운티 내 공식 투표용지 투입 장소 목록은 웹사이트([www.MultCo.us/DropSites](http://www.MultCo.us/DropSites))를 참조**하시길 바랍니다.

투표용지는 2025년 4월 30일 수요일에 등록 유권자에게 우편으로 발송됩니다. 2025년 5월 8일 목요일까지 투표용지를 수령하지 못한 경우, 503-988-VOTE(8683)로 전화하거나 [elections@multco.us](mailto:elections@multco.us)로 이메일을 보내시길 바랍니다.

투표용지 개표를 위해서는 **2025년 5월 20일 화요일 8:00 P.M.**까지 투표한 투표용지를 **Oregon 내 카운티 선거 사무소 또는 공식 투표용지 투입 장소에 반환**하거나 **2025년 5월 20일 화요일까지 소인을 찍어야 합니다.**

아울러, 선거에 앞서 유권자들에게 다음과 같이 요청합니다. **투표 계획을 세웁시다!**  
다음은 선거를 준비하고 소중한 한 표가 반영될 수 있게 하는 준비 사항입니다.

1. **투표하려면 등록하기** [OregonVotes.gov/MyVote](https://OregonVotes.gov/MyVote)에서 여러분의 유권자 등록 정보를 업데이트하거나 투표 등록을 하십시오. 유권자 등록 마감일은 4월 29일입니다. [Multco.us/TrackYourBallot](https://Multco.us/TrackYourBallot)에서 등록하여 투표용지를 추적하십시오.
2. **투표용지 받기** 4월 30일부터 우편으로 투표용지를 받습니다. 5월 8일까지 투표용지를 받지 못할 시 선거 사무소로 연락하십시오.
3. **투표용지에 투표하기** 반드시 투표용지 반송용 봉투에 서명해야 합니다. 귀하의 서명이 신분을 확인해줍니다. 투표 용지 봉투에 서명하는 것을 잊었거나 서명이 일치하지 않는 경우, 연락을 드리며 귀하가 조치하신 다음 개표할 수 있습니다.
4. **투표용지를 반송하십시오.** 투표용지 반송에는 두 가지 방법이 있습니다. **1) 우편으로 반송하기** - 투표용지 봉투는 5월 20일 화요일까지 소인을 찍고 7일 이내에 접수되어야 개표할 수 있습니다. **2) 공식 투표 장소** - 투표한 투표용지는 5월 20일 화요일 8:00 P.M.까지 Oregon 주 내 카운티 선거 사무소 또는 공식 투입 장소에 반환해야 합니다.
5. **투표권을 행사하여 변화를 가져오십시오.** 비공식 선거 결과는 5월 20일 8 P.M. 이후 [MultnomahVotes.gov](https://MultnomahVotes.gov)에 게시됩니다. 최종 공식 선거 결과는 2025년 6월 16일에 확정됩니다.

궁금한 점이 있을 시 503-988-VOTE(8683)로 사무소에 문의할 수 있습니다.

감사합니다.

Tim Scott,  
Multnomah 카운티 선거 책임자

**참고 사항: Multnomah 카운티 선거 사무소(Multnomah County Elections)는 제출한 정보를 그대로 인쇄합니다. 맞춤법, 구두점, 문법, 구문, 오류 또는 부정확한 정보를 수정하지 않습니다.**

# 투표 및 선거에 관해 알아야 할 사실

## Oregon 투표 등록 자격은 어떻게 되나요?

- 미국 시민권자
- Oregon 거주민
- 만 16세 이상. 만 18세 이상이 되면 첫 투표용지를 우편으로 발송합니다.

최소한 선거일 21일 전에 투표 등록을 해야 합니다.

## 투표를 위한 등록은 어떻게 할 수 있나요?

- 온라인([oregonvotes.gov/register](https://oregonvotes.gov/register)) 또는
- 선거 사무소, DMV, 공공 도서관 또는 우체국에 비치된 Oregon 유권자 등록 카드 작성

## 우편에 의한 투표는 어떻게 진행되나요?

Oregon의 모든 선거는 카운티 선거 사무소가 실시합니다. 선거 사무소는 투표용지를 유권자에게 직접 우편으로 발송합니다. 유권자는 투표 완료한 투표용지를 카운티 선거 사무소에 우편 반송하거나 공식 투표용지 투입함에 투입합니다.

## 우편에 의한 투표에 관한 간단 절차:

- 1) 투표 등록
- 2) 유권자 신고 카드 수령
- 3) 유권자용 팸플릿 수령
- 4) 투표용지 수령
- 5) 투표용지에 투표
- 6) 투표용지 반환

## 투표용지에 투표는 어떻게 하나요?

원하는 후보자 또는 법안 응답란("YES"(찬성) 또는 "NO"(반대))를 찾으십시오. 파란색 또는 검은색 펜을 사용하여 선택 항목 왼쪽 타원형을 빈틈없이 메우십시오. 사인펜을 사용하지 마십시오.

## 기명 투표

투표용지에 기재되지 않은 후보자에게 투표하려면 선거 사무소가 제공하는 용지의 기명란 왼쪽 타원형을 빈틈없이 메우고 해당란에 후보자의 전체 이름을 기명하십시오.

- 각 경선에 대한 선택 사항을 올바르게 표시하십시오.
- 공식 투표용지에는 양면에 경선 내용이 인쇄되어 있을 수 있습니다.
- 신원증명서 반송 봉투에 투표용지를 넣으십시오.
- 반송 봉투의 유권자 성명서를 읽고 서명란에 서명하십시오.
- 반송 봉투에 서명하지 않을 시 투표용지를 개표하지 않습니다.

- 모든 서명은 파일에 등록된 서명과 대조하여 확인합니다. 투표 개표를 위해서는 서명이 일치해야 합니다.

하나의 공직에 허용된 후보자 수를 초과하여 투표하거나 한 법안의 Yes(찬성) 및 No(반대)에 **모두** 투표하는 경우 이를 '최대제한 수 이상 투표'라고 합니다. 이 경우 해당 경선에 대한 투표를 **개표하지 않습니다**.

### 투표용지 표시 중 실수하거나 마음이 바뀐 경우

- 직접 수정할 수 있습니다.
- **선택 사항을 명확히 표시**하여 의사를 전달하고 투표용지가 올바르게 개표에 반영되도록 하십시오.

투표용지를 수정할 수 없을 시 선거 사무소에 대체 투표용지를 요청할 수 있습니다.

## 투표용지 반환

미국 우편으로 투표용지를 발송하십시오.

2025년 5월 20일 화요일 선거일까지 소인을 찍어야 합니다. 우편요금이 부과되지 않습니다.

2025년 5월 20일 화요일 선거일 8:00 P.M.까지 Oregon 내 공식 투표용지 투입 장소에 투표용지를 투입하십시오.

## 24시간 공식 투표 장소

### Portland

#### North

- **Rose Quarter** – 분수대 및 Rip City 표지판 옆의 Rose Quarter 남쪽에 위치 – **도보만 가능**
- **James John 초등학교(James John Elementary School)** – 8315 N Lombard St. – 공식 투표용지 투입함은 N Lombard St.와 Charleston Ave.의 북서쪽 모퉁이 보도에 위치 – **도보만 가능**
- **Paul Bunyon 동상(Paul Bunyon Statue)** – 신규 – 공식 투표용지 투입함은 N Interstate와 Denver Ave.의 교차로에 위치 – **도보만 가능**
- **North Portland 도서관(North Portland Library)**(도서관 책 반납함) – 512 N Killingsworth St.
- **구 Green Zebra 식료품(Green Zebra Grocery)** – 3011 N Lombard St. – 공식 투표용지 투입함은 보도에 위치. **도보만 가능**
- **McCoy 공원(McCoy Park)** – N Trenton St.와 Newman Ave. 교차로 근처의 McCoy 공원(McCoy Park) 남동쪽 모퉁이에 위치 – **도보만 가능**

## Northeast

- **Matt Dishman 커뮤니티 센터(Matt Dishman Community Center)** – 77 NE Knott St. – **도보만 가능**
- **Hollywood 도서관(Hollywood Library)**(도서관 책 반납함) – 4040 NE Tillamook St.
- **McDonald's 식당(McDonald's Restaurant)** – 2010 NE César E Chávez Blvd. – 공식 투표용지 투입함은 Hollywood 도서관(Hollywood Library) 근처 NE Tillamook St와 Hancock St. 사이의 NE 40th Ave의 서쪽에 위치
- **Gregory Heights 도서관(Gregory Heights Library)**(도서관 책 반납함) – 7921 NE Sandy Blvd.
- **Parkrose 지역(Parkrose Neighborhood)** – 4390 NE 102nd Ave. – 공식 투표용지 투입함은 NE 102nd Ave. 및 Prescott St.의 MHCC Maywood 파크 센터(Maywood Park Center) 건너편 동쪽 주차장에 위치

## Northwest

- **Northwest 도서관(Northwest Library)**(도서관 책 반납함) – 2300 NW Thurman St.

## Southeast

- **Multnomah 카운티 선거 사무소(Multnomah County Elections)** – 1040 SE Morrison St.
  - **SE 11th Avenue** – 공식 투표용지 투입함은 SE Morrison St. 및 SE Belmont 사이의 SE 11th Ave. 동쪽에 위치
  - **SE Belmont Street** – 공식 투표용지 투입함은 SE 10th Ave. 및 SE 11th Ave. 사이의 SE Belmont St. 북쪽에 위치
  - **1040 SE Morrison Street** – 도보/자전거 가능, 공식 투표용지 투입 장소는 건물 옆 SE 11th Ave. 및 Morrison St.의 모퉁이에 위치

- **Hawthorne 예약 픽업(Hawthorne Holds Pickup)**(도서관 책 반납함) – 3557 SE Hawthorne Blvd. – 유권자는 도서 반납함 및 내부 투표용지 투입함 이용 가능
- **Holgate 도서관(Holgate Library)** – 7905 SE Holgate Blvd. – 공식 투표용지 투입함은 주차장 근처 건물 북쪽의 비대면 도서관 예약 픽업 왼쪽에 위치 **도보만 가능.**
- **Midland 도서관(Midland Library)** - 805 SE 122nd Ave. – 공식 투표용지 투입함은 건물 남쪽 외벽 책 반납함 옆에 위치. 도서관 주차장에 위치한 공식 투표용지 투입함을 통해서도 반환 가능
- **Portland Mercado** – 7238 SE Foster Rd. – 공식 투표용지 투입함은 SE Foster Rd. 및 72nd Ave.의 Portland Mercado 광장에 위치. **도보만 가능**
- **Regal Cinemas 영화관(Regal Cinemas Movie Theater) / M & M 세차장(M & M Car Wash)** – SE Division St. 및 SE 165th Ave.– 공식 투표용지 투입함은 M & M 세차장(M & M Car Wash) 뒤편 Regal Cinemas 주차장에 위치
- **Rockwood 도서관(Rockwood Library)** – 17917 SE Stark St. – 공식 투표용지 투입함은 보도에 위치
- **Sellwood – Moreland 도서관(Sellwood – Moreland Library)**(도서관 책 반납함) – 7860 SE 13th Ave.
- **Woodstock 도서관(Woodstock Library)** – 6008 SE 49th Ave. – 공식 투표용지 투입함은 보도에 위치

## Southwest

- **A-Boy 공급업체(A-Boy Supply)** – 7365 SW Barbur Blvd.
- **Capitol Hill 도서관(Capitol Hill Library)**(도서관 책 반납함) – 10723 SW Capitol Hwy.
- **Hillsdale 도서관(Hillsdale Library)**(도서관 책 반납함) – 1525 SW Sunset Blvd.
- **Central 도서관(Central Library)**(도서관 도서책 반납함) – 801 SW 10<sup>th</sup> Ave. – 투표용지는 SW Yamhill St.과 SW Taylor St. 사이 SW 11th Ave에 위치한 **차량용** 책 반납함을 통해서도 반환 가능

- **Pioneer 법원 청사 광장(Pioneer Courthouse Square)** – SW Broadway의 700 블록(Starbucks 옆, Nordstrom 건너편) – **도보만 가능**

### Fairview

- **Fairview – Columbia 도서관(Fairview – Columbia Library)**(도서관 책 반납함) – 1520 NE Village St.

### Gresham

- **Gresham 도서관(Gresham Library)**(도서관 책 반납함) – 385 NW Miller Ave. – 도서관 주차장에 위치한 공식 투표용지 투입함을 통해서도 반환 가능
- **투표 센터 익스프레스(Voting Center Express) – 시간 제한** – Multnomah 카운티 이스트 빌딩(Multnomah County East Building), 600 NE 8th St. – 공식 투표용지 투입함은 Multnomah 카운티 이스트 빌딩(Multnomah County East Building) 1층의 투표 센터 익스프레스(Voting Center Express) 내부에 위치. 투표 센터 개방 시간에만 운영. 투표용지를 투입하려면 주차 후 도보로 내부에 들어가야 합니다.

### Troutdale

- **Troutdale 도서관(Troutdale Library)**(도서관 책 반납함) – 2451 SW Cherry Park Rd.

## 공식 투표용지 투입함 위치 변경

Multnomah 카운티 도서관(Multnomah County Library) 폐쇄 정보는 <https://multcolib.org/library-construction-closures>에서 확인하십시오.

**2025년 5월 20일 화요일 선거일 8:00 P.M.까지 Oregon 내 공식 투표용지 투입 장소에 투표용지를 투입하십시오.**

Multnomah 카운티 내 공식 투표용지 투입 장소 목록은 웹사이트([www.MultCo.us/DropSites](http://www.MultCo.us/DropSites))에서 확인하시길 바랍니다.

### North Portland

**Kenton 도서관(Kenton Library)** – 8226 N Denver Ave.

*도서관이 공사로 인해 폐쇄되었습니다.*

Kenton 도서관(Kenton Library)을 통해 투표용지를 반환할 시, 가장 가까운 공식 투표용지 투입함은 N Interstate Ave.와 Denver Ave. 교차로의 남서쪽 모퉁이에 있는 Paul Bunyon 동상(Paul Bunyon Statue)에 비치되어 있음을 참고하십시오. 도보로 가능한 투표함입니다.

**St. John's 도서관(St. John's Library)** – 7510 N Charleston Ave.

*도서관이 공사로 인해 폐쇄되었습니다.*

St. John's 도서관(St. John's Library)을 통해 투표용지를 반환할 시, 가장 가까운 공식 투표용지 투입함은 N Lombard St.과 Charleston Ave.의 북서쪽 모퉁이에 있는 James John 초등학교(James John Elementary School)(8315 N Lombard St.) 보도에 비치되어 있음을 참고하십시오. 도보로 가능한 투표함입니다.

## **Northeast Portland**

**Albina 도서관(Albina Library)** – 216 NE Knott St.

*도서관이 공사로 인해 폐쇄되었습니다.*

Albina 도서관(Albina Library)을 통해 투표용지를 반환할 시, 가장 가까운 공식 투표용지 투입함은 Matt Dishman 지역 사회 센터(Matt Dishman Community Center)(77 NE Knott St.) 외부에 비치되어 있음을 참고하십시오. 투표 장소는 도보 가능한 투표함입니다.

## **Southeast Portland**

**Belmont 도서관(Belmont Library)** – 1038 SE César E. Chávez Blvd.

*도서관이 공사로 인해 폐쇄되었습니다.*

Belmont 도서관(Belmont Library)을 통해 투표용지를 반환할 시, 가장 가까운 공식 투표용지 투입함은 Hawthorne 예약 픽업(Hawthorne Holds Pickup)(3557 SE Hawthorne Blvd.) 내부에 비치되어 있음을 참고하시길 바랍니다. 유권자들은 도서 반납함과 내부 투표용지 투입함을 이용할 수 있습니다.

**Rockwood 도서관(Rockwood Library)** – 17917 SE Stark St. (공식 투표용지 투표함)

*도서관이 공사로 인해 폐쇄되었습니다.*

24시간 공식 투표용지 투입함은 도보에 비치되어 있습니다.

**Woodstock 도서관(Woodstock Library)** – 6008 SE 49th Ave. (공식 투표용지 투표함)

*도서관이 공사로 인해 폐쇄되었습니다.*

24시간 공식 투표용지 투입함은 도보에 비치되어 있습니다.

# 선거 개념

특별 구획 선거는 홀수 연도의 5월 셋째 주 화요일에 실시됩니다. 2025년 5월 20일 화요일에 실시되는 선거는 특별 구획 선거로, 학교 이사회, 수도국 지구 또는 소방 지구 등 특별 구획의 이사회 구성원을 선출합니다.

## 커뮤니티 컬리지 지구

주니어 컬리지라고도 불리는 커뮤니티 컬리지는 고등 교육을 제공하는 2년제 학교입니다. Oregon 내 각 커뮤니티 컬리지는 커뮤니티 컬리지 이사회를 선출해 컬리지 정책을 결정합니다. 이사회는 컬리지 지구의 수요를 충족하기 위해 프로그램 및 서비스 개발, 정책 및 예산 채택을 감독합니다.

## 교육 서비스 지구

교육 서비스 지구(Education Service District ESD)는 지역 교육을 담당합니다. ESD는 여러 교육구에 다양한 교육 프로그램과 서비스를 제공하기 위해 노력하며, 그중에는 한 곳에서 제공하기에는 비용이 너무 많이 들거나 수요가 제한적인 경우가 많습니다. Multnomah 교육 서비스 지구는 Multnomah 카운티 및 그 외 지역의 교육구를 기반으로 다양한 프로그램과 서비스를 제공하는 교육 협동조합입니다. 선출된 이사회가 Multnomah ESD를 관리합니다. 구역(거주 지역)별로 5명의 구성원이 선출되고, 2명은 카운티 전역에서 선출됩니다.

## 수도국 지구

수도국 지구는 Oregon 개정법(ORS) 제264장에 따라 조직된 지역 수도 서비스 제공자입니다. 수도국 지구는 지역구 거주민에게 식수를 제공합니다. 각 수도국 지구 이사회는 유권자가 선출한 5명으로 구성되어 있습니다. 이사회는 정책, 절차 및 예산을 개발할 책임이 있습니다.

## 소방 지구

농촌 소방 보호 지구는 Oregon 개정법(ORS) 제478장에 따라 조직된 소방 서비스 지역구입니다. 농촌 소방 보호 지구는 지역구 거주민에게 화재 진압 및 응급 의료 서비스를 제공합니다. 각 농촌 소방 보호 지구 이사회는 유권자가 선출한 5명으로 구성되어 있습니다. 이사회는 정책, 절차 및 예산을 개발할 책임이 있습니다.

## 토양 및 수자원 보전 지구

토양 및 수자원 보존 지구(Soil and Water Conservation District SWCD) 프로그램은 Oregon 전역의 45개 토양 및 수자원 보전 지구에 서비스를 제공합니다. 이러한 서비스에는 SWCD 및 Oregon 농무부(Oregon Department of Agriculture)에 대한 책임과 위험을 줄이기 위한 목적으로 기술 지원 및 제한된 관리 감독이 포함됩니다.

## 교육구

교육구는 공립학교의 행정을 담당합니다. 일반적으로 교육구에는 초등학교, 중학교(middle school 또는 junior high school), 고등학교가 포함되며 교육구 이사회가 관리합니다. Oregon 내 교육구 이사회는 지역구 또는 구역별로 선출된 7명으로 구성됩니다. 일부 이사회 구성원은 해당 구역에 거주하거나 해당 구역에서 선출되어야 하며, 일부 구성원은 전체 선거구에서 교육구 유권자가 선출합니다.

## 임기/잔여 임기

이사회 구성원의 임기는 4년입니다. 이사회에 공석이 발생하면 잔여 임기 2년을 채우기 위해 선거를 실시할 수 있습니다.

자세한 정의는 <https://multco.us/info/election-definitions>

[Oregon.gov/languages/pages/glossary.aspx](https://www.oregon.gov/languages/pages/glossary.aspx) 에서 확인할 수 있습니다.

# 법안 5-305 – Scappoose 소방 지구(Scappoose Fire District)

## Scappoose 소방 지구(Scappoose Fire District) 5년 지역 선택 부담금 갱신

**의제:** Scappoose 소방 지구(Scappoose Fire District)는 필수 의료/소방 운영 자금 지원을 위해 1,000달러당 1.99달러의 부담금을 5년 더 부과해야 할까요? 이 법안은 현행 지역 선택세를 갱신하는 법안입니다.

**개요:** 제안 법안은 Scappoose 소방 지구(Scappoose Fire District)에 사정 평가액 1,000달러당 1.99달러의 부담금을 계속해서 부과하여 2027년부터 2031년까지 필수 운영비를 조달하고자 하는 내용입니다. 해당 수입은 24/7(주 7일 24시간) 구급차 2대(대응 운영을 지원하는 의약품 및 장비 포함)에 대한 인력 배치 유지 등 여러 핵심 서비스에 중요한 역할을 합니다. 이러한 자금 지원을 통해 소방관용 NFPA 의료 검진을 보장할 수 있습니다. 또한 연방 및 OSHA 개인 보호용 장비 검사 요건 및 교체금 규정을 준수하는 데에도 사용됩니다. 해당 자금은 소방서 4곳의 연간 안전 점검 및 관리에도 사용됩니다. 필요시 응급 차량 관리 및 교체에 관한 NFPA 및 연방 규정을 준수할 수도 있습니다. 부담금을 통한 예상 수입은 2027년 3,381,674달러, 2028년 3,483,125달러, 2029년 3,587,618달러, 2030년 3,695,247달러, 2031년 3,920,287달러로 추산되며, 이를 통해 지역 사회 안전을 위한 필수 자원을 확보할 수 있습니다. 추정 세금 비용은 카운티 평가관이 제공한 데이터를 기반으로 하며, 향후 사전 납부 할인 및 인하, 징수율을 고려합니다.

## 사유:

제안된 자금 지원 법안은 본 소방 지구가 제공하는 종합 응급 서비스를 관리 및 강화하는 데 꼭 필요합니다. 본 소방 지구의 긴급 대응 기관이 마주한 여러 시급한 사안을 해결하여 거주민에게 계속해서 효과적인 관리 및 지원을 제공할 수 있습니다.

본 소방 지구는 구조물 화재 대응, 산불 대응, 해양 소방(16개 항구 관리), 상급 구명 처치 구급차 서비스, 지역 사회 응급 의료 대원 프로그램, 수상 구조, 밧줄 구조 등 광범위한 서비스를 제공합니다. 또한 지역 사회 위험 경감 활동에도 참여하며, 이에는 소방 및 생명 안전 사업 점검, 지역 사회 대상 소화기 훈련, 긴급 대응 계획 및 훈련이 포함됩니다. 이에 더해 본 소방 지구는 스프링클러, 소방 경보, 소방 및 생명 안전 계획을 검토하고 지역 고등학교에 STEM 및 대학 수업을 제공하며, 학교를 대상으로 소방 안전 교육 프로그램을 진행합니다.

월평균 통화량 데이터에 따르면 본 소방 지구는 여러 건의 긴급 전화가 동시에 걸려 오는 경우가 50%에 달하는 등 긴급 대응 시스템에 상당한 수요가 요구됩니다. 이러한 높은 통화량을 비추어 볼 시 하루 24시간 운영 가능한 구급차 2대를 유지할 필요성이 강조되며, 이를 통해 긴급 상황 발생 시 언제든지 신속하게 대응할 수 있습니다.

현재 구급차가 청구하는 수입은 감소하고 있으며, Medicare 및 Medicaid의 징수율은 평균 약 40%입니다. 이러한 수입 부족 문제로 인해 중요 서비스를 제공하고 대응 운영 지원에 필요한 의약품 및 장비를 조달하는 데 재정적 부담을 겪고 있습니다. 제안된 자금을 확보할 시 본 소방 지구의 재정이 안정되고 긴급 의료팀이 고품질 치료에 필요한 자원을 확보할 수 있습니다.

또한 미국 화재 예방 협회(National Fire Protection Association NFPA)의 소방관용 의료 검진 요건을 준수하려면 해당 자금 지원이 필수적입니다. 해당 기준을 준수할 시 본 소방 지구 인력의 안전 및 효율이 강화되어 긴급 대응에 대한 엄격한 기대치를 충족할 수 있습니다.

부담금을 통한 자금은 연방 및 직업 안전 건강 관리청(Occupational Safety and Health Administration OSHA)의 개인 보호 장비 검사 요건을 충족하는 데도 도움이 됩니다. 본 소방 지구 소속 소방관을 보호하며 안전하고 효과적인 대응을 준비하려면 정기적인 장비 검사 및 교체가 필수입니다.

또한 자금 일부를 사용해 지구 내 소방서 4곳의 연간 안전 점검 및 관리를 지원할 예정입니다. 잘 관리된 시설은 운영 효율성 및 긴급 대응 인력의 안전한 근무 환경을 보장하는 데 매우 중요합니다.

자금 지원의 또 다른 중요한 측면은 NFPA 및 연방 기준을 준수한 긴급 차량 관리 및 교체입니다. 긴급 대원의 안전을 확보하고 지역 사회에 서비스를 적시에 효과적으로 제공하기 위해서는 본 소방 지구의 긴급 차량을 최상의 상태로 유지하는 것이 중요합니다.

요약하자면 제안 법안은 현재의 운영 상태를 유지하고 긴급 대응에 대한 수요 증가에 대응하는 데 매우 중요한 역할을 합니다. 이를 통해 적절한 구급차 가용성 확보며, 핵심 안전 기준 충족 지원, 핵심 장비 수리 및 교체, 시설 관리에 필요한 자금을 지원할 수 있습니다. 본 법안 승인을 통해 거주민은 지역 사회가 누려야 할 응급 치료를 보장하여 모든 시민의 건강 및 안전을 보호하는 데 도움이 될 수 있습니다.

*본 정보 제공자:* Scappoose 소방 지구(Scappoose Fire District) 소방 서장 Jeff Pricher

# 법안 26-258 – Mt. Hood 지역 전문대학(Mt. Hood Community College)

## 직업 교육 공간 개선, 안전 및 보안 강화, 노후 시설 수리를 위한 공채

**의제:** 대학에서 직업 교육 시설을 개선하고, 접근성, 안전, 보안을 향상하며, 노후 건물을 수리하기 위해 1억 3,644만 5천 달러의 공채를 발행하는 것에 찬성하십니까?

이 공채 건이 승인되면, 그 공채는 Oregon주 헌법 제XIV관 제11조와 제11b조의 한도를 적용 받지 않는 재산 및 재산소유권에 대한 세금으로부터 지급을 받게 될 것입니다.

**개요:** Mt. Hood 지역 전문대학(Mt. Hood Community College)은 다음을 포함한 자본 비용을 조달하고자 최대 1억 3,644만 5천 달러 원금 규모의 공채 발행 승인을 요청합니다.

### 직업 교육 시설 확장 및 증가하는 수요 대응

- 기존 공간을 전환하여 간호사, 외과기술자, 호흡기 치료사, 정신건강 상담사 등 보건 의료 전문가를 훈련시키는 보건 직업 교육 센터를 설립합니다.
- 온라인 및 하이브리드 학습을 위한 교실 내 기술 장비를 업그레이드합니다.

### 지역사회 접근성 향상

- 연중 이용 가능하도록 수영장 덮개를 설치하는 등 지역사회 수영장을 개보수하고, 수영 강습 및 지역 행사 등 지역사회의 이용 기회를 확대합니다.
- 장애인 접근성을 높입니다.

## 캠퍼스 보안 강화

- 억제 기능 및 화재 안전 시스템을 개선하고, 화재 및 지진 대비 시설을 보강하는 등 안전성을 강화합니다.

## 노후 시설 개선

- 1970년대 건물의 지붕, 외장재, 바닥, HVAC, 전기 시스템 등 노후 시스템을 개선합니다.
- 현장 개선, 철거, 비치, 장비, 발행 비용에 활용합니다.
- 주는 대응 자금으로 800만 달러를 제공할 것으로 예상했습니다.

공채는 발행일로부터 21년 내에 만기가 도래하는 것으로 하여, 다수의 시리즈로 발생될 수 있습니다. 예상 부담금 세율은 평가액 1,000달러당 0.25달러입니다. 실제 과세요율은 발행 시 이자율 또는 평가가치의 변동으로 인해 다를 수 있습니다.

## **사유:**

1966년에 설립된 Mt. Hood 지역 전문대학(Mt. Hood Community College MHCC)은 Government Camp부터 East Portland에 이르는 지역(Sandy, Corbett, Gresham, Fairview, Wood Village, Troutdale 포함)의 3개 캠퍼스에서 매년 18,000명 이상의 학생들에게 교육을 제공합니다.

## **MHCC가 지역사회를 위해 제공하는 서비스:**

### **지역 수요 충족**

최근 5년간 MHCC는 1,000명에 가까운 보건 의료 전문 인력을 양성하고, 지역 병원과 클리닉에 60,000시간 이상의 학생 자원봉사 시간을 제공했습니다.

### **지역 경제에 기여**

MHCC 졸업생들은 East Multnomah 및 Clackamas 카운티 지역 경제에 연간 3억 5천만 달러 이상을 기여하고 있습니다.

## 노동력 육성

MHCC는 보건 의료, 응급 대응, 교육, 숙련 기술, 소규모 비즈니스 등 다양한 분야에서 직업 훈련을 제공하고 있습니다.

## 재정 관리

MHCC는 Oregon 내 공립 대학 중 유일하게 정부 재무 책임자 협회(Government Financial Officers Association)의 Triple Crown Award를 수상한 기관으로, 매년 포괄적 재무 보고서를 작성하여 투명성을 입증하고, 납세자 재정을 책임감 있게 관리하고 있습니다.

## 시설 확장 및 개선을 위한 지역사회의 지지 요청

MHCC 교육 위원회(MHCC Board of Education)는 주요 자본 수요를 해결하고, 직업 교육 기회를 확대하며, 캠퍼스 인프라를 개선하기 위해 1억 3,644만 5천 달러 규모의 일반보증채에 대해 유권자의 승인을 요청하고 있습니다.

## 주정부 매칭 펀드

MHCC는 Oregon 주로부터 최소 800만 달러의 매칭 펀드를 확보할 수 있을 것으로 예상하고 있습니다. 이 자금은 공채 통과를 전제로 제공됩니다.

## 이 대학이 이 법안을 제안하는 이유는 무엇입니까?

MHCC는 교육 시설을 개선하고, 직업 교육을 확대하며, 캠퍼스 안전을 강화하기 위한 주요 우선 과제를 식별했습니다.

## 직업 교육 시설 확장 및 노동력 수요 대응

- 기존 공간을 전환하여 간호사, 외과기술자, 호흡기 치료사, 정신건강 상담사 등 보건 의료 전문가를 훈련시키는 **보건 직업 교육 센터(Center for Health Professions)**를 설립합니다.

- 온라인 및 하이브리드 학습을 지원하기 위한 교실 내 기술 장비를 업그레이드합니다.

### 지역사회 접근성 향상

- 연중 이용 가능하도록 덮개를 설치하는 등 **지역사회 수영장**을 개보수하고, 수영 강습, 지역 행사, 레크리에이션 등 지역사회의 이용 기회를 확대합니다.
- 장애인을 위한 캠퍼스 접근성을 개선합니다.

### 캠퍼스 안전 및 보안 강화

- **억제력**, 화재 안전 시스템, 지진 대비 시설 등 학생 및 교직원을 보호하기 위한 안전 조치를 업그레이드합니다.

### 노후 시설 수리 및 업그레이드

- 지붕, 외장재, 바닥, 냉난방 및 환기 장치(Heating, Ventilation, Air conditioning HVAC), 전기 시스템 등 **1970년대 지어진 건물** 인프라를 수리합니다.

### 공채가 사용되는 추가적인 자본 비용:

- 현장 개선, 철거, 비치, 장비.
- 공채 발행 관련 비용.

### 지역사회의 감독 및 자금 사용

법안이 통과될 경우, MHCC 교육 위원회(MHCC Board of Education)는 공채 자금이 유권자 승인 프로젝트에만 사용되도록 감독하게 됩니다. 독립적인 감독 위원회도 설치되어 추가적인 책임성과 투명성을 확보하게 됩니다.

**공채 자금은 유권자가 승인한 프로젝트를 위해서만 사용될 수 있습니다.**

법에 따라 공채 자금은 해당 법안에 명시된 자본 개선 사업에만 사용할 수 있습니다.  
교직원 급여나 일반 운영비에는 사용할 수 **없습니다**.

### **재정적인 영향**

- 공채는 1회 이상 나누어 발행될 수 있으며, 각각 발행 후 **21년** 이내에 만기가 도래합니다.
- 예상 부담금 세율은 **평가액 1,000달러당 약 0.25달러**입니다.
- 실제 세율은 이자율과 평가액 변동에 따라 달라질 수 있습니다.

*이 정보의 제공자:* Jennifer DeMent, 부사장, 재정 및 행정, Mt. Hood 지역  
전문대학(Mt. Hood Community College)

# 법안 26-259 – Portland 교육구 1J(Portland School District 1J)

**보건, 안전, 학습 환경 개선 및 학교 현대화, 수리를 위한 공채**

**의제:** Portland 공립학교(Portland Public Schools)에서 학교를 수리 및 현대화하고, 보건 및 안전을 강화하기 위해 현행 세율을 유지하는 공채를 발행하는 것에 찬성하십니까?

이 공채 건이 승인되면, 그 공채는 Oregon주 헌법 제XI관 제11조와 제11b조의 한도를 적용 받지 않는 재산 및 재산소유권에 대한 세금으로부터 지급을 받게 될 것입니다.

**개요:** 법안은 시설과 교육 투자에 대한 일반보증채의 원금액 18억 3천만 달러까지 승인합니다.

승인된다면 이 법안은 다음을 포함한 재정 자본비용이 될 것 입니다:

**노후 초등학교 및 중학교의 개선 및 보수:**

- 지붕, 외장재, 냉난방 등 주요 건축 시스템 개선/교체

**학교 안전 및 보안 강화:**

- 안전/보안 시스템 개선
- 내진 성능 향상

**교육 자료, 기술, 학교의 현대화 및 개선:**

- Cleveland, Ida B. Wells(구 Wilson) 등의 학교 개보수/교체

- 커리큘럼 자료 및 기술 장비(학생용 기기 등) 업그레이드

### 과외 활동 기회 확대:

- Jackson 및 Marshall 캠퍼스를 교육구 전체를 위한 운동 허브로 조성하는 등  
고등학교 운동 시설 업그레이드/확장
- 고등학교 공연 예술/극장 시설 업그레이드

지역사회의 회계책임과 감독이 필요하며, 모든 사업과 지출에 대해 독립적인 감사가 진행됩니다.

공채는 1회 이상 나누어 발행될 수 있으며, 각각은 30년 이내에 만기가 도래합니다.

채무 상환 부담이 감소하고 있어, PPS의 공채 세율은 2017년 공채부터 유지된 평가액 1,000달러당 2.50달러를 초과하지 않을 것으로 예상됩니다. 실제 세율은 이자율 및 평가액의 변동에 따라 달라질 수 있습니다.

### 사유:

이 법안이 승인되면, Portland 공립학교(Portland Public Schools)는 대규모 보수 또는 교체가 필요한 학교를 우선적으로 개선하여 안전 위험을 해소하고, 노후화된 인프라를 수리할 수 있습니다.

이 법안은 2017년 공채에서 목표로 삼았던 세율을 초과하지 않을 것으로 예상됩니다.

2012년, 2017년, 2020년에 유권자들은 공채를 승인하여, Portland 공립학교(Portland Public Schools)의 노후 건물을 개선하고 학생들에게 보다 안전하고 현대적인 학습 공간을 제공해 왔습니다.

2012년 이후, 해당 공채 프로그램은 8개의 학교를 완전히 현대화하였고, 3개 학교는 현재 설계 단계에 있습니다. 또한 교육구 내 모든 학교에서 개선이 필요한 일부 인프라를 지원해 왔습니다.

이전 투자에는 다음이 포함됩니다.

- Roosevelt 고등학교, McDaniel 고등학교, Franklin 고등학교, Grant 고등학교, Benson 고등학교 및 Lincoln 고등학교(Roosevelt, McDaniel, Franklin, Grant, Benson, and Lincoln High Schools), Kellogg 중학교(Kellogg Middle School), Faubion PK-8 및 Multiple Pathways to Graduation 건물이 완전히 현대화되었습니다.
- Jefferson 고등학교, Ida B. Wells 고등학교 및 Cleveland 고등학교(Jefferson, Ida B. Wells, and Cleveland High Schools)의 완전한 현대화 사업이 설계 단계에 있습니다.
- 다음을 포함한 보건 및 안전 사항 개선:
  - 수질 개선 및 납 감소를 위한 배관 교체
  - 노출된 납 페인트 및 석면 제거 또는 봉인
  - 화재 경보 및 스프링클러 시스템 업그레이드
  - 누수 및 훼손된 지붕 수리 또는 교체
  - 라돈 노출 완화
  - 학교 안전 및 보안 강화
- 다음을 포함한 교육 환경 개선:
  - 과학 실험실 업그레이드
  - 기술 장비 강화
  - 새로운 커리큘럼 자료 제공

- 장애 아동 및 성인을 위한 접근성 개선

### **2025년 공채로 조달될 자금의 용도**

이 법안이 승인되면, 공채 자금은 교육구 전역의 건물, 보건, 안전, 학습 요구사항을 해결하는 동시에, 모든 학교를 장기적으로 개선하여 시설 요구사항을 종합적으로 해결하기 위한 PPS의 계획을 지속하는 데 사용됩니다.

법안이 승인되면 공채 자금은 다음 사업에 사용됩니다.

#### **노후 초등학교 및 중학교의 개선 및 보수:**

- 누수되거나 손상된 지붕, 냉난방 시스템 등 주요 건축 시스템을 개선 또는 교체

#### **학교 안전 및 보안 강화:**

- 보안 카메라 및 울타리 등 학생 및 교직원 보호를 위한 보안 시스템 업그레이드
- 내진 성능 향상

#### **교육 자료, 기술, 학교의 현대화 및 개선:**

- Cleveland 고등학교(Cleveland High School), Ida B. Wells 고등학교(Ida B. Wells High School)(구 Wilson) 시설 개보수/교체
- 고등학교 시설 개선에서 절감한 비용을 초등 및 중등학교 개선에 사용
- 핵심 및 보조 과목 전반에 걸친 포괄적이고, 문화적으로 적절한 최신 커리큘럼 자료 제공
- 평등한 학습권을 제공하기 위한 학생용 태블릿/노트북 교체 또는 제공, 교실 및 교육구 전체의 기술 장비 업그레이드

## 과외 활동 기회 확대:

- Roosevelt 고등학교, Lincoln 고등학교, Franklin 고등학교 및 Grant 고등학교(Roosevelt, Lincoln, Franklin and Grant High Schools)의 운동 시설을 업그레이드하고 Jackson 중학교(Jackson Middle School)와 Marshall 캠퍼스에 운동 허브 시설 구축
- 고등학교 공연 예술/극장 시설 업그레이드

## 공채로 인한 비용은 얼마입니까?

기존 공채의 세율이 줄어든 것으로 계획되어 있기 때문에 PPS의 공채 세율은 과세 평가액 1,000달러당 2.50달러의 기존 세율을 초과하지 않을 것으로 예상됩니다. 이 법안에 의해 허가 받는 공채의 원금 총액은 18억 3천만 달러를 초과할 수 없습니다.

## 감독 및 회계책임

건설이 완료될 때까지 지역사회 구성원으로 이루어진 독립 단체가 공익적 회계책임을 위해 공채 자금 사용에 대한 분기별 보고서 및 감사 결과를 검토할 것입니다.

*이 정보의 제공자:* Dr. Kimberlee Armstrong, 교육감  
Portland 공립학교(Portland Public Schools)